



Узбекистон Республикаси

КИРИБ * КЕЛАЁТГАН

ЯНГИ * ЙИЛИНГИЗ

МУБОРАК * БЎЛСИН!



ВАТАНПАРВАР

УЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ МУДОФАА ВАЗИРЛИГИНИНГ
МАРКАЗИЙ МАТБУОТ ОРГАНИ

● 1996 йил, 31 декабрь, сешанба № 157 (796)
Газета 1992 йилнинг 24 июнидан чиқа бошлаган.

● Сотувда эркин нархда.

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ПЕЧАТНЫЙ ОРГАН
МИНИСТЕРСТВА ОБОРОНЫ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

● Вторник, 31 декабря 1996 г. № 157 (796),
Газета издается с 24 июня 1992 г.

● В розницу — цена-свободная

ПРЕЗИДЕНТ СОВГАЛАРИ ТОПШИРИЛДИ

Янги йил арафасида республикамиз бўйлаб анъанавий «Президент арчаси» байрамлари ўтказилмоқда. Уларда келанганимиз борислари — болаларга меҳр ва гамхўрлик кўрсатилмоқда. Бу ҳар жиҳатдан баркамол ёш авлодни волага етказиш борасида мамлакатимизда амалга ошириляётган хайрли ишларнинг яна бир кўринишидир.

29 декабрь кунин пойтахтдаги «Туркистон» саройи ичкинингтойлар билан гавжум бўлди. Бу ерда анъанавий «Президент арчаси» томошалари ўтказилди. Унда меҳрибонлик ўйлари, турли интернет тарбияланувчилари, кўп болалик оилаларнинг фарзандлари қатнашди. Байрам қатнашчилари учун «Муъжизали олам» деб номланган театрлашти-

рилган томоша намойиш этилди. Арча атрофида қувнаб ўйнаётган болалар Уларнинг сеvimли эртақлардаги га-ройиб, муъжизали оламга саёҳат қилгандек ҳис этиди-лар. Таниш ҳаҳрамонлари билан учрашди. Шеърлар кўшиқларга, кўшиқлар эса рақсларга улашиб кетди. Президент совгалари топ-

ширилиши уларга айниқса чексиз қувонч бағишлади. Тантаналар байрам мушак-боалиғи билан ихлосига етди. «Президент арчаси» бай-рамиде Узбекистон Респуб-ликаси Бош вазирининг ўринбосари Алишер Азизхў-жаев иштирок этди.

(ЎзА).

Счастливого нового года, Узбекистан!

Развитие и прогресс не бывает без проблем, и нам выпало преодолеть свою долю таких трудностей. Однако все мы верим, что наиболее тяжелый период остался — теперь повзду нас. Мы являемся единственной среди государств СНГ страной, которая после одержания независимости увеличила свое промышленное производство, и мы все гордимся тем, что являемся участниками этого развития. Мы не только сохранили свою инфраструктуру, но и усовершенствовали ее, что предоставило каждому из нас возможность работать и жить в своей стране. Мы всегда соблюдали свои обязательства и являлись нашим надежным партнером. Все мы желаем вам добра в наступающем году и надеемся разделить с вами ваше будущее.

1. Аби амро банк (6-й банк в Европе и 14-й банк в мире, Голландия).
2. Артур Андерсен (международная аудиторская компания, Великобритания).
3. Алмател (международ-

- ный лидер по производству средств связи и телекоммуникаций, Германия).
4. Барези груп (международная аудиторская компания, Великобритания).
5. Берлинер банк (Германия).
6. Бенеттон (международный лидер по производству и реализации текстильных изделий, Италия).
7. БАТ (Британский американский тобакко — международный лидер по производству табачных изделий, Великобритания).
8. Кейс корпорейши (производство сельскохозяйственного оборудования и машин, США).
9. Меиз манхэттен банк (4-й в мире и 1-й банк в США).
10. Кока-кола (международный лидер по производству прохладительных напитков, США).
11. ДЭУ (финансово-промышленная группа, Южная Корея).
12. Делойт энд туш (международная аудиторская компания, Великобритания).
13. ДНП (международный лидер по трансконтиненталь-

- ным почтовым операциям, Великобритания).
14. Хоффман ля Рош (крупнейшая в мире фармацевтическая компания, Швейцария).
15. Ливайс (крупнейшая текстильная компания в США).
16. Лоиро (международная горнодобывающая компания, Великобритания).
17. Марубени (торгово-промышленный консорциум, Япония).
18. Майер браун энд Платт (международная юридическая фирма, Великобритания).
19. Мицуби (финансово-промышленный консорциум, Япония).
20. Мицубиси (финансово-промышленный консорциум, Япония).
21. Ньюмонт майнинг корпорейши (крупнейшая горнодобывающая компания в США).
22. Нишшо Иваи (промышленная группа, Япония).
23. Прайс Вотерхаус (международная аудиторская компания, Великобритания).
24. Ритер (крупнейший производитель текстильного

- оборудования в Европе, Швейцария).
25. Самсунг (финансово-промышленный холдинг, Южная Корея).
26. Сосегетт женеарль (ведущий банк Франции).
27. Соми (крупнейший производитель электронного оборудования в Японии).
28. Шелл интернэшнл петролеум компани (международный лидер по нефтедобыче и нефтепереработке, Великобритания).
29. Сименс Никсдорф (крупнейший производитель электронного компьютерного оборудования в Европе, Германия).
30. Тексако (международная компания по добыче и нефтепереработке, США).
31. УзаИГ (совместное предприятие между крупнейшей страховой компанией АИГ, США и Национальным банком).
32. Кеероке (крупнейший в мире производитель копировальной техники, Великобритания).

Из газеты «Файзшил тайме» от 28 декабря 1996 года.

УЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИНИНГ

ҚОНУНИ

УЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ ТАШҚИ СИЕСИИ ФАОЛИЯТИНИНГ АСОСИИ ПРИНЦИПЛАРИ ТУГРИСИДА

1-модда. Узбекистон Республикасининг ташиқи сиесати ва халқаро фаолияти Узбекистон Республикасининг Конституциясининг нормалари ва принциплари, «Узбекистон Республикасининг Халқаро шартномалари туғрисида»ги Қонуни, «Мудоабат туғрисида»ги Узбекистон Республикасининг Қонунига, Узбекистон Республикасининг ҳарбий Доктринасига, бошқа қонунларга, Бирлашган Миллатлар Ташкилотининг ҳамда Европада Хавфсизлик ва ҳамкорлик ташкилотининг принциплари ва мақсатларига, шунингдек, Узбекистон Республикаси Олий Мажлиси томонидан рашификация қилинган Узбекистон Республикасининг халқаро шартномалари ва битимларида келиб чиқадиган мажбуриятларга асосланади.

2-модда. Узбекистон Республикасининг Конституциясида мувофиқ Узбекистон Республикаси давлатининг, халқининг олий мақсатлари, фалари ва халқсизлиғи таъминлаш мақсатиде иттифоқлар тузиши, ҳам-дустликларга ва бошқа давлатлараро тузилмаларга кириши ва улардан ақралай қилиши мумкин.

3-модда. Узбекистон Республикасининг ички ишларга аваллашиш, мустақиллиги ва суверенитетини қамситиш ҳамда давлатлараро муносабатларни мафкуралаштиришни ҳар қандай шҳтин-молдин истисно этувчи тенг ҳуқуқли ва ўзаро фойдали муносабатларни барча давлатлар билан йўлга қўяди.

4-модда. Бирлашган Миллатлар Ташкилоти, Евро-пада Хавфсизлик ва ҳам-корлик ташкилоти ҳамда бошқа халқаро ташкилотлар ишида фаол иштирок этиши, Европа, Осиё ва Янаҳон хавфсизлик тузил-маларига интеграциялашув Узбекистон Республикасининг ташиқи сиесий фаолиятидаги энг муҳим вазифадир.

На укрепление топливной независимости

В минувшем 1996 году в республике была обеспечена полная топливно-энергетическая независимость. Несмотря на трудности этих отраслей не ограничиваются достигнутым — ведется дальнейшая работа по укреплению топливной независимости и увеличению экспортного потенциала страны.

В тот же день на Мубарекском газоперерабатывающем заводе был пущен 15-й блок сероводородной очистки, способный перерабатывать 2 миллиарда кубометров газа в год. Тем самым мощность переработки газа этим заводом достигла 30,2 миллиарда кубометров в год. Ввод блока позволит вывести из

эксплуатации морально устаревшее оборудование и увеличить ресурсы очищенного газа для народного хозяйства.

На торжественных мероприятиях по поводу пуска новых мощностей выступил первый заместитель Премьер-министра И. Джурабеков.

(ЎзА).



ИХ НАГРАДИЛА РОДИНА

ЕГО СТИХИЯ—ТРУД И ДИСЦИПЛИНА

Накануне Нового 1997 года в жизни командира учебного подразделения капитана Марата Кадырова произошло незабываемое событие—Министр обороны Республики Узбекистан генерал-полковник Р. Ахмедов вручил передовому офицеру медаль «Жасорат», которой он награжден за самоотверженность и мужество, вклад в укрепление оборонной мощи и повышение боеспособности Вооруженных Сил.

Забота о личном составе — так кратко можно охарактеризовать стиль работы капитана М. Кадырова. С раннего утра и до позднего вечера Марат Маратович в подразделении. Наряду с необходимостью жестко выдерживать ритм боевой учебы, ведь из учебного подразделения в части должны уйти высокоподготовленные специалисты, у него немало работ о быте и отдыхе подчиненных. Большинство солдат в «учебке» — только начавшие службу новички. Они порой просто беспомощны в самой обычной для отслужившего хотя бы полгода солдата обстановке. С другой стороны, то, что они усвоят здесь от младших командиров и офицеров, с тем багажом и придут к дальнейшему служебному учению всегда труднее, чем учить. Ответственность работа капитана М. Кадырова и подчиненных ему офицеров и сержантов — именно они складываются у новичков основы дальнейшей успешной службы.

Для того чтобы заечь, надо гореть самому, для того чтобы научить, требуется быть мастером своего дела. Капитан Кадырова отличает прежде всего высокая личная дисциплина и та скромность, которая всегда пользуется большим уважением у подчиненных.

Сразу же взялся за обучение и воспитание личного состава учебного взвода, выведя его по итогам первого же периода службы в передовые. Пройдя все ступени военной службы, он одновременно проходил и все ступени воинского мастерства. Потребовалось освоить парашютно-десантную подготовку — и капитан Кадыров в короткое время получил звание парашютиста-инструктора.

Потребовалось почти ежедневно участвовать в подготовке и инструктаже караула от подразделения — и вот уже его подчиненные во время несения службы па посту задерживают нарушителя, осужденного впоследствии судом.

Когда личный состав подразделения совершает прыжки с парашютом, он первым покидает борт воздушного судна, личным примером побуждая подчиненных смело шагнуть в бездну.

Дисциплина и труд — вот стихия, где он чувствует себя уверенно и непринужденно, вот тот ключ, который открыл молодому офицеру путь к успеху, позволил ему встать в ряд лучших офицеров Вооруженных Сил Республики Узбекистан.

Перед тем как отправить это письмо в редакцию газеты, заинтересовался у подчиненных капитана М. Кадырова, что они думают по поводу вручения ему медали «Жасорат». Солдаты и сержанты, окружив меня, переробой рассказывали о своем командири. У каждого было что сказать — и у сержанта Т. Садинова, и у рядового В. Смакина, и у рядового А. Шейхлина...

А еще они очень просили передать газетной строкой от дружного воинского коллектива поздравление своему командиру с Новым годом и наступающим праздником — 5-й годовщиной образования Вооруженных Сил независимого Узбекистана. С праздником вас, Марат Маратович! Ваши подчиненные видят в вас настоящего защитника Родины, образец офицера обновляющихся Вооруженных Сил Республики Узбекистан. Здоровья и успехов вам в вашем нелегком воинском труде!

Старший лейтенант А. Дьяченко.

